

**RESTORANLAR / RESTAURANTS / ресторан**

KAHVALTI / BREAKFAST / FRÜHSTÜCK / ЗАВТРАК	07:30 / 09:30
ÖĞLE YEMEĞİ / LUNCH / MITTAGESSEN / ОБЕД	12:00 / 14:00
KAHVE & PASTA / COFFEE & CAKE KAFFEE & KUCHEN / КОФЕ И ПИРОЖЕНОЕ	16:00 / 17:00
AKŞAM YEMEĞİ / DINNER / ABENDESSEN / УЖИН	19:00 / 21:00
GECE ÇORBASI / MIDNIGHT SOUP MİTTERNACHT SUPPE / ПОЛУНОЧНЫЙ СУП	23:00 / 23:30

**BARLAR / BARS / БАР**

HAVUZ BAR / POOL BAR / POOLBAR / БАР У БАСЕЙНА	10:00 / 23:00
SAHİL BAR / BEACH BAR / STRANDBAR / ПЛЯЖНЫЙ БАР	10:00 / 17:00

**EKSTRALAR / EXTRAS / ДОПОЛНИТЕЛЬНО**

KASA / SAFE / TRESOR / сейф	1€ = GÜN / DAY / TAG / ДЕНЬ
İNTERNET / W-LAN / WI-FI / беспроводной интернет	1€ = GÜN / DAY / TAG / ДЕНЬ
TAZE PORTAKAL SUYU / FRESH ORANGE JUICE FRISCHER ORANGENSAFT / СВЕЖИЙ АПЕЛЬСИНОВЫЙ СОК	1.5€ = BARDAK / GLAS / СТАКАН
TELEFON / PHONE / ТЕЛЕФОН	1€ = DAKİKA / MINUTE / МИНУТА
BİLARDO / BILLIARDS / BILLARD / НАСТОЛЬНЫЙ ТЕННИС	5€ = SAAT / HOUR / STUNDE / ЧАС
MASA TENİSİ / TABLE TENNIS / TISCHTENNIS / БИЛЬЯРД	2€ = SAAT / HOUR / STUNDE / ЧАС
**ODA KARTINI VEYA KASA ANAHTARINI KIRAR YA DA KAYBEDERSENİZ 10€ ÜCRET ALINIR.	
**IF YOU BREAK OR LOSE YOUR ROOM CARD OR SAFE KEY, MUST BE PAY 10€.	
**WENN SIE IHRE ZIMMERKARTE ODER IHREN SICHEREN SCHLÜSSEL BRECHEN ODER VERLIEREN, MÜSSEN SIE 10€ ZAHLEN.	
**ЕСЛИ ВЫ РАЗБИРАЕТЕ ИЛИ УТЕРЯЕТЕ КАРТУ НОМЕРА ИЛИ БЕЗОПАСНЫЙ КЛЮЧ, ВЫ ДОЛЖНЫ ПЛАТИТЬ 10€.	
MASAJ & KESE / MASSAGE & PEELING / МАССАЖ И ПИЛИНГ	
DOKTOR / DOCTOR / ARZT / ДОКТОР	

**HAVUZLAR / POOLS / БАСЕЙНЫ**

HAVUZ KULLANIM SAATLERİ / POOL USAGE HOURS POOL-NUTZUNGSZEITEN / ЧАСЫ РАБОТЫ БАСЕЙНА	08:00 / 19:00
SU KAYDIRAĞI AÇILIŞ SAATLERİ / WATER SLIDE OPENING HOURS ÖFFNUNGSZEITEN DER WASSERRUTSCHE / ЧАСЫ РАБОТЫ ВОДНОЙ СЛАВКИ	10:00 - 12:00 / 15:00 - 17:00

**OTELE GİRİŞ SAAT 14:00'DAN SONRA, OTELDEN AYRILIŞ EN GEÇ 12:00'DIR.**

CHECK IN HOTEL IS AFTER 14:00, CHECK OUT FROM THE HOTEL IS 12:00 AT THE LATEST.

**CHECK-IN IM HOTEL IST NACH 14:00, CHECK-OUT AUS DEM HOTEL IST SPÄTESTENS 12:00.**

ЗАЕЗД В ОТЕЛЕ ПОСЛЕ 14:00, ВЫЕЗД ИЗ ОТЕЛЯ ПОСЛЕДНИЙ В 12:00.